



GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

CRISS  
KRÍŽOM — KRÁŽOM  
CROSS

1. 12. 2021 – 27. 3. 2022

zbierka  
v dialógu  
collection  
in dialogue

[www.gus.sk](http://www.gus.sk)

## Galéria umelcov Spiša

– kultúrne zariadenie Košického samosprávneho kraja

### Vás a Vašich priateľov pozýva na vernisáž výstavy /

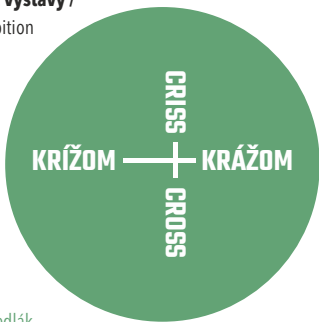
You are cordially invited to the opening of exhibition

#### Zo zbierky / From the collection:

K. Balúnová, T. Agat Błoński (PL), M. Bonk,  
P. Breier, E. Čarnoká, F. Guldán, J. Hanula,  
M. Hnat, A. Hyža, L. Kacvinský, M. Kacvinský,  
P. Konôpková, O. Korkoš, G. Kosmály, M. Lányi,  
E. Makovický, J. Malík (CZ), A. Olszewski (PL),  
V. Pirchala, P. Pollág, P. Rónai, M. Rudavská, E. Sedlák,  
M. Siranko, M. Stacho, A. Ľ. Valenčíková, P. Župník

#### Hostia / Guests:

F. Vilas-Boas (PT), M. Dopitová (CZ),  
A. Mañas García (ES), J. Zak (PL)



zbierka  
v dialógu  
collection  
in dialogue

**v stredu, 1. decembra 2021 o 17.00 /**

on Wednesday, 1th December 2021 at 17.00

Cover photo: © F. Vilas-Boas: Carrying The Cross, 2019

**Výstava je putovaním cez zbierku galérie v hľadani kríža ako znaku a symbolu. Výber diel sa vyznačuje širokým časovým rozpätím, od začiatku 20. storočia po súčasnosť, pričom prezentuje 27 autorov zo zbierky v dialógu so 4 zahraničnými umelcami (CZ, ES, PL, PT). Cyklus výstav ZBIERKA V DIALÓGU. /**

The exhibition is a journey through the gallery's collection in search of the cross as a sign and symbol. The selection of works is characterized by a wide time span, from the beginning of the 20th century to the present, presenting 27 authors from the collection in dialogue with 4 foreign artists (CZ, ES, PL, PT). Cycle of exhibitions COLLECTION IN DIALOGUE.

Kurátorka / Curator: Mgr. art. Katarína Balúnová, ArtD. – GUS

Produkcia / Production: Mgr. Kamila Paceková – GUS

Grafika / Graphic design: Mgr. art. Ivana Babejová, ArtD. – GUS

Výstava je sprístupnená / Exhibition is open: 1. 12. 2021 – 27. 3. 2022

  Galéria umelcov Spiša | [www.gus.sk](http://www.gus.sk)

Projekt z verejných zdrojov podporil  
Fond na podporu umenia.

**u.** fond  
na podporu  
umenia



UNIVERSITAT  
POLITÈCNICA  
DE VALÈNCIA

GALÉRIA UMELCOV SPIŠA

Zimná 46, SK – 052 01 Spišská Nová Ves | +421 53 4174621, sekretariat@gus.sk

Galéria otvorená utorok – piatok 10.00 – 17.00, nedeľa 11.00 – 16.00 /

Gallery open Tuesday – Friday 10.00 – 17.00, Sunday 11.00 – 16.00